

Panel Study 2008- Rural
Female Questionnaire: Ever Married women 15-60 years

IDENTIFICATION இனம் காணல்

101.	State மாநிலம்	Tamil Nadu தமிழ்நாடு	33			
102.	District name and code மாவட்டம் பெயர் மற்றும் குறியீடு	_____				
103.	CD Block name and code கிடி பிளாக் பெயர் மற்றும் குறியீடு	_____				
104.	Taluk/PS name and code தாலுகா/பிஎஸ் பெயர் மற்றும் குறியீடு	_____				
105.	Sample Village/ name and Code (Sl. No) தேர்ந்தெடுக்கப்பட்ட கிராமத்தின் பெயர்	_____				
106.	Census Village ID code சென்சஸ் கிராம அடையாள எண்					
107.	Household Questionnaire serial No. குடும்ப படிவம் வரிசை எண்					
108.	Household Serial No (Listing ID) குடும்பத்தின் வரிசை எண்					

SURVEY PARTICULARS

சர்வே விவரங்கள்

109.	Member NAME: உறுப்பினர் பெயர்						
110.	[NAME]'s Member ID [பெயர்]ன் உறுப்பினர் அடையாள எண்						
110.a	Member Age உறுப்பினர் வயது						
110.b	Member Sex உறுப்பினர் பாலினம்	Male ஆண்	01				
		Female பெண்	02				
110.c	Member Education உறுப்பினர் கல்வி தகுதி						
110.d	Member Occupation உறுப்பினர் தொழில்						
111.	Name of Head of the Household குடும்பத் தலைவரின் பெயர்						
112.	INTERVIEWER NAME & ID பேட்டி எடுப்பவரின் பெயர் & குறியீடு		_____				
113.	If [NAME]'s Husband in HH, Husband's Member ID from HH Roster [பெயர்] க்கு கணவர் குடும்பத்தில் இருந்தால், குடும்ப அட்டவணையிலிருந்து கணவருடைய உறுப்பினர் அடையாள எண்						
114.	Interview Dates பேட்டி எடுத்த தேதிகள்						
	1 st	Day நாள்		Month மாதம்		Year வருடம்	
	2 nd	Day நாள்		Month மாதம்		Year வருடம்	
	3 rd	Day நாள்		Month மாதம்		Year வருடம்	

This section to be completed after completing the survey

சர்வேயை முடித்த பின்னர் இந்த பகுதியை நிரப்ப வேண்டும்

115.	INTERVIEWER Signature if the entire survey is completed முழு சர்வேயை முடித்திருந்தால் பேட்டி எடுத்தவரின் கையொப்பம்	_____	
116.	Is this interview accompanied by ORGSR supervisor இந்த பேட்டியின்போது ORGSR மேற்பார்வையாளர் உடன் இருந்தாரா?	01. Yes ஆம் → 02. No இல்லை	Name _____ பெயர் Code குறியீடு
117.	Is this interview accompanied by CMF Monitor இந்த பேட்டி யின்போது CMF மேற்பார்வையாளர் உடன் இருந்தாரா?	01. Yes ஆம் → 02. No இல்லை	Name _____ பெயர் Code குறியீடு

118.	Whether questionnaire was scrutinised வினாத்தாள் பிழை சரிபார்ப்பு செய்யப்பட்டதா?	01. Yes ஆம் → 02. No இல்லை	Name _____ பெயர்	Code குறியீடு
119.	Whether Back Checked பேக் செக் செய்யப்பட்டதா?	01. Yes ஆம் → 02. No இல்லை	Name _____ பெயர்	Code குறியீடு
120.	Whether the survey needs to be sent back to the HH பேட்டி எடுத்த குடும்பத்திற்கு வினாத்தாள் திரும்ப அனுப்ப வேண்டியுள்ளதா?	01. Yes ஆம் → 02. No இல்லை	Name _____ பெயர்	Code குறியீடு
121.	Whether the survey has been sent to the HH and all mistakes corrected இந்த சர்வே பேட்டி அளித்த குடும்பத்திற்குத் திரும்ப அனுப்பப்பட்டு எல்லா பிழைகளும் திருத்தப்பட்டனவா?	01. Yes ஆம் → 02. No இல்லை	Name _____ பெயர்	Code குறியீடு Date _____ தேதி

Data Entry Particulars டேட்டா என்ட்ரி விவரங்கள்

122.	1 st Data Entry முதல் டேட்டா என்ட்ரி	Operator name _____ ஆப்பரேட்டர் பெயர்	Operator Code ஆப்ரேடர் குறியீடு	Date _____ தேதி
123.	2 nd Data Entry இரண்டாவது டேட்டா என்ட்ரி	Operator name _____ ஆப்பரேட்டர் பெயர்	Operator Code ஆப்ரேடர் குறியீடு	Date _____ தேதி
124.	Whether Random Checked ரேன்டம் செக் செய்யப்பட்டதா?	01. Yes ஆம் 02. No இல்லை	Sup Name _____ மேற்பார்வையாளர் பெயர் Sup Code மேற்பார்வையாளர் குறியீடு	Date _____ தேதி

Section 1: DEMOGRAPHY - தனிநபர் விவரம்

Q. No	Questions	Options		Code	Skips
125.	What is your relation to head of the Household ? SPECIFY நீங்கள் குடும்பத் தலைவருக்கு என்ன உறவு? குறிப்பிடவும்				
		RELATIONSHIP CODES உறவு முறை குறியீடு			
FAMILY HISTORY குடும்ப வரலாறு					
126.	INVESTIGATOR CHECK: IS [NAME] THE HEAD OF HOUSEHOLD, OR SPOUSE OF HEAD OF HH? பேட்டி காண்பவர் சரி பார்க்கவும். இந்த [பெயர்] நபர் குடும்பத்தலைவரா அல்லது குடும்பத் தலைவரின் மனைவியா?	Yes ஆம்		01	→136
		No இல்லை		02	
127.	What is the highest level of education your father achieved? உங்கள் தந்தை படித்த அதிகபட்ச படிப்பு என்ன?	1 st standard	1வது வகுப்பு	01	
		2 nd standard	2வது வகுப்பு	02	
		3 rd standard	3வது வகுப்பு	03	
		4 th standard	4வது வகுப்பு	04	
		5 th standard	5வது வகுப்பு	05	
		6 th standard	6வது வகுப்பு	06	
		7 th standard	7வது வகுப்பு	07	
		8 th standard	8வது வகுப்பு	08	
		9 th standard	9வது வகுப்பு	09	
		10 th standard / SSLC	10வது வகுப்பு/ எஸ்எஸ்எல்சி	10	
		11 th standard / Junior college	11வது வகுப்பு/ இளையவர்கள் கல்லூரி	11	
		12 th std /HSC/ Junior college	12 வது வகுப்பு/ மேல்நிலைப்பள்ளி / இளையவர்கள் கல்லூரி	12	
		Diploma Course	பட்டய படிப்பு	13	
		Degree	பட்ட படிப்பு	14	
		Post Graduation	பட்ட மேற் படிப்பு	15	
		Professional Degree	தொழில் நெறிஞர்கள் பட்ட படிப்பு	16	
		Professional Post Graduation	தொழில் நெறிஞர்கள் பட்ட மேற் படிப்பு	17	
		Certificate course	சான்றிதழ் படிப்பு	18	
		Others (Specify) மற்றவை (குறிப்பிடவும்)_____			19

Q. No	Questions	Options		Code	Skips
128.	Is your father alive? உங்கள் தந்தை உயிருடன் இருக்கிறாரா?	Yes ஆம்		01	→ 130
		No இல்லை		02	
129.	If NO, what year did he die? உயிருடன் இல்லை என்றால், அவர் இறந்த வருடம் என்ன?	YYYYவருடம்			
130.	What is the highest level of education your mother achieved? உங்கள் தாயார் படித்த அதிகபட்ச படிப்பு என்ன?	1 st standard	1வது வகுப்பு	01	
		2 nd standard	2வது வகுப்பு	02	
		3 rd standard	3வது வகுப்பு	03	
		4 th standard	4வது வகுப்பு	04	
		5 th standard	5வது வகுப்பு	05	
		6 th standard	6வது வகுப்பு	06	
		7 th standard	7வது வகுப்பு	07	
		8 th standard	8வது வகுப்பு	08	
		9 th standard	9வது வகுப்பு	09	
		10 th standard / SSLC	10வது வகுப்பு / எஸ்எஸ்எல்சி	10	
		11 th standard / Junior college	11வது வகுப்பு / இளையவர்கள் கல்லூரி	11	
		12 th std /HSC/ Junior college	12 வது வகுப்பு / மேல்நிலைப்பள்ளி / இளையவர்கள் கல்லூரி	12	
		Diploma Course	பட்டய படிப்பு	13	
		Degree	பட்ட படிப்பு	14	
		Post Graduation	பட்ட மேற் படிப்பு	15	
		Professional Degree	தொழில் நெறிஞர்கள் பட்ட படிப்பு	16	
		Professional Post Graduation	தொழில் நெறிஞர்கள் பட்ட மேற் படிப்பு	17	
		Certificate course	சான்றிதழ் படிப்பு	18	
		Others (Specify) மற்றவை (குறிப்பிடவும்) _____		19	
131.	Is your mother alive? உங்கள் தாயார் உயிருடன் இருக்கிறாரா?	Yes ஆம்		01	→ 134
		No இல்லை		02	
132.	If no, what year did she die? உயிருடன் இல்லை என்றால், அவர் இறந்த வருடம் என்ன ?	YYYY வருடம்			
133.	INVESTIGATOR CHECK Q. 128, 131: ARE BOTH PARENTS NOT ALIVE? பேட்டி காண்பவர் கே.128, 131 ஐ சரி பார்க்கவும்`. தாய் தந்தை இருவரும் இறந்துவிட்டார்களா?	Yes ஆம்		01	→ 136
		No இல்லை		02	
134.	In the last 12 months, how much cash did your parents' household gift to your household in cash? கடந்த 12 மாதங்களில் உங்கள்பெற்றோர் குடும்பத்திலிருந்து உங்கள் குடும்பத்திற்கு அன்பளிப்பாக கொடுத்த பணத்தின் மதிப்பு என்ன?	Value in Rupees மதிப்பு ரூபாயில்			
135.	In the last 12 months, how much cash did your household gift to your parent's household? கடந்த 12 மாதங்களில் உங்கள் குடும்பத்திலிருந்து உங்கள் பெற்றோரின் குடும்பத்திற்கு அன்பளிப்பாக கொடுத்த பணத்தின் மதிப்பு என்ன?	Value in Rupees மதிப்பு ரூபாயில்			
136.	Excluding any dowry or assets received upon marriage, what is the current value of LAND you inherited or you expect to inherit from your parents? திருமனத்திற்கு கிடைத்த வரதட்சணை அல்லது சொத்துக்களை தவிர, உங்கள் பெற்றோர்களிடமிருந்து உங்களுக்கு பரம்பரையாக கிடைத்த அல்லது எதிர்பார்க்கும் பரம்பரை நிலத்தின் தற்போதைய மதிப்பு எவ்வளவு?	Current Value in Rupees தற்போதைய மதிப்பு ரூபாயில்			
137.	Excluding any dowry or assets you received upon marriage, what is the current value of OTHER ASSETS you inherited or expect to inherit from your parents? திருமனத்திற்கு கிடைத்த வரதட்சிணை அல்லது சொத்துக்களை தவிர, உங்கள் பெற்றோர்களிடமிருந்து உங்களுக்கு பரம்பரையாக கிடைத்த அல்லது எதிர்பார்க்கும் மற்ற பரம்பரை சொத்துக்களின் தற்போதைய மதிப்பு எவ்வளவு?	Current Value in Rupees தற்போதைய மதிப்பு ரூபாயில்			
138.	How many male first cousins have you ever had? (alive and deceased)?உங்களுக்கு எத்தனை சித்தப்பா / பெரியப்பா / அத்தை / மாமன் – மகன்கள் இருக்கிறார்கள்? (உயிருடன் இருப்பவர்கள் மற்றும் இறந்தவர்கள் உட்பட)	Number of male first cousins சித்தப்பா / பெரியப்பா / அத்தை / மாமன் – மகன்களின் எண்ணிக்கை None code 00 எதுவுமில்லை குறியீடு 00			If 00 →140

Q. No	Questions	Options	Code	Skips
139.	If you have ever had male first cousins, how many of them were born before you? உங்களுக்கு சித்தப்பா / பெரியப்பா / அத்தை / மாமன் – மகன்கள் எப்போதாவது இருந்திருந்தால், அவர்களில் எத்தனை பேர், உங்களுக்கு முன்பாக பிறந்தவர்கள்?	Number of older male first cousins சித்தப்பா / பெரியப்பா / அத்தை / மாமன் – இவர்களின் மூத்த மகன்களின் எண்ணிக்கை		
140.	How many female first cousins have you ever had (alive and deceased)? உங்களுக்கு எத்தனை சித்தப்பா / பெரியப்பா / அத்தை / மாமன் – மகள்கள் இருக்கிறார்கள்? (உயிருடன் இருப்பவர்கள் மற்றும் இறந்தவர்கள் உட்பட)	Number of female first cousins சித்தப்பா / பெரியப்பா / அத்தை / மாமன் – மகள்களின் எண்ணிக்கை None code 00 எதுவுமில்லை குறியீடு 00		If 00 →142
141.	If you have ever had female first cousins, how many of them were born before you? உங்களுக்கு சித்தப்பா / பெரியப்பா / அத்தை / மாமன் – மகள்கள் எப்போதாவது இருந்திருந்தால், அவர்களில் எத்தனை பேர், உங்களுக்கு முன்பாக பிறந்தவர்கள்?	Number of older female first cousins சித்தப்பா / பெரியப்பா / அத்தை / மாமன் – இவர்களின் மூத்த மகள்களின் எண்ணிக்கை		
142.	How many brothers has your mother ever had? (alive and deceased)? உங்கள் தாயாருக்கு எத்தனை சகோதரர்கள் இருக்கிறார்கள்? (உயிருடன் இருப்பவர்கள் மற்றும் இறந்தவர்)	Number of maternal uncles தாயாரின் சகோதரர்களின் எண்ணிக்கை None code 00 எதுவுமில்லை குறியீடு 00		
143.	How many brothers has your father ever had (alive and deceased)? உங்கள் தந்தைக்கு எத்தனை சகோதரர்கள் இருக்கிறார்கள்? (உயிருடன் இருப்பவர்கள் மற்றும் இறந்தவர்கள் உட்பட)	Number (of paternal uncles) தந்தையின் சகோதரர்களின் எண்ணிக்கை None code 00 எதுவுமில்லை குறியீடு 00		
144.	How often do you visit your relatives outside this household, for social purposes or to help? [IF LESS THAN ONCE A YEAR, WRITE 00] சமூகக் காரணங்களுக்கோ அல்லது உதவி செய்வதற்கோ எத்தனை முறை இந்த வீட்டிற்கு வெளியில் சென்று உங்கள் உறவினர்களை சந்திப்பீர்கள்? (ஒரு வருடத்திற்கும் குறைவாக என்றால், 00 என்று எழுதவும்)	How often (Number) எவ்வளவு அடிக்கடி (எண்ணிக்கை)		If 00 →146
		Frequency Code எவ்வளவு அடிக்கடி என்பதற்கான குறியீடு		
		Daily ஒரு நாளைக்கு	01	
		Weekly ஒரு வாரத்திற்கு	02	
		Monthly ஒரு மாதத்திற்கு	03	
		Yearly ஒரு வருடத்திற்கு	04	
145.	How long do you stay on average each time you visit? ஒவ்வொரு முறை சந்திக்க போகும்போதும், சராசரியாக நீங்கள் எவ்வளவு நேரம் தங்குவீர்கள்?	Length of visit (number) ஒவ்வொரு முறையும் தங்கும் நேரம் (எண்ணிக்கை)		
		Time CODE நேரத்திற்கான குறியீடு		
		Minute நிமிடம்	01	
		Hour மணி	02	
		Day நாள்	03	
		Week வாரம்	04	
		Month மாதம்	05	
		MARRIAGE AND COHABITATION திருமணம் மற்றும் சேர்ந்து வாழும் முறை		
146.	what is your current marital status? உங்களுடைய தற்போதைய திருமண நிலை என்ன?	Currently married தற்சமயம் திருமணமானவர்	01	→153
		Separated பிரிந்து வாழ்பவர்	02	
		Divorced விவாகரத்தானவர்	03	
		Widow விதவை	04	
147.	If currently married, does your husband live in this household, or is he staying somewhere else right now? தற்சமயம் திருமணம் ஆனவரானால், உங்களுடைய கணவர் இந்த வீட்டில் வசிக்கிறாரா அல்லது தற்போது வேறு எங்காவது தங்கியிருக்கிறாரா?	Here In the household இங்கே குடும்பத்திலேயே இருக்கிறார்	01	→153
		Somewhere else வேறு ஒரு இடத்தில்	02	
If coresident husband:				
148.	If in household, what is your husband's name? இங்கே குடும்பத்திலேயே இருக்கிறார் என்றால், உங்கள் கணவரின் பெயர் என்ன?	Name பெயர் _____		
	Member ID உறுப்பினர் அடையாள எண்	Member ID உறுப்பினர் அடையாள எண்		
149.	What was the amount your family paid for dowry? [AMOUNT GIVEN IN CASH AT THAT TIME] வரதட்சணைக்கு உங்கள் குடும்பம் கொடுத்த தொகை எவ்வளவு? (அந்த சமயத்தில் ரொக்கமாகக் கொடுத்த தொகை)	Value in Rupees மதிப்பு ரூபாயில்		
150.	What is the CURRENT value of the gifts your family gave for the wedding [include GOLD]? உங்கள் குடும்பத்தினர் திருமணத்திற்காக கொடுத்த அன்பளிப்புகளின் இன்றைய மதிப்பு எவ்வளவு (தங்கம் உட்பட)	Value in Rupees மதிப்பு ரூபாயில்		
151.	What is the amount your family received for dowry, at the time of marriage? AMOUNT GIVEN IN CASH AT THAT TIME] திருமண சமயத்தில் உங்கள் குடும்பத்தினர் பெற்ற வரதட்சணைத் தொகை எவ்வளவு? (அந்த சமயத்தில் ரொக்கப் பணமாகக்கொடுத்த தொகை)	Value in Rupees மதிப்பு ரூபாயில்		
152.	What is the CURRENT value of the gifts your family received, [include gold]? உங்கள் குடும்பத்தினர் பெற்ற அன்பளிப்புகளின் இன்றைய மதிப்பு எவ்வளவு (தங்கம் உட்பட)?	Value in Rupees மதிப்பு ரூபாயில்		→176

Q. No	Questions	Options		Code	Skips
If absent husband, seperated, divorced, or widow: கணவர் உடன் வசிக்கவில்லை என்றாலோ அல்லது தனியாக இருந்தாலோ, விவாகரத்து ஆகியிருந்தாலோ அல்லது கணவர் இறந்திருந்தாலோ					
153.	When did you last live with together with your husband? உங்கள் கணவருடன் கடைசியாக எப்போது சேர்ந்து வசித்தீர்கள்?	Month மாதம்			
		Year வருடம்			
154.	What year were you married? உங்களுக்கு எந்த வருடம் திருமணம் ஆகியது?	Year வருடம்			
155.	What year was your husband born? உங்கள் கணவர் எந்த வருடம் பிறந்தார்?	Year வருடம்			
156.	What is the highest level of education your husband achieved? உங்கள் கணவர் படித்த அதிக பட்ச படிப்பு என்ன?	1 st standard	1வது வகுப்பு	01	
		2 nd standard	2வது வகுப்பு	02	
		3 rd standard	3வது வகுப்பு	03	
		4 th standard	4வது வகுப்பு	04	
		5 th standard	5வது வகுப்பு	05	
		6 th standard	6வது வகுப்பு	06	
		7 th standard	7வது வகுப்பு	07	
		8 th standard	8வது வகுப்பு	08	
		9 th standard	9வது வகுப்பு	09	
		10 th standard / SSLC	10வது வகுப்பு / எஸ்எஸ்எல்சி	10	
		11 th standard / Junior college	11வது வகுப்பு / இளையவர்கள் கல்லூரி	11	
		12 th std /HSC/ Junior college	12 வது வகுப்பு / மேல்நிலைப்பள்ளி / இளையவர்கள் கல்லூரி	12	
		Diploma Course	பட்டய படிப்பு	13	
		Degree	பட்ட படிப்பு	14	
		Post Graduation	பட்ட மேற் படிப்பு	15	
		Professional Degree	தொழில் நெறிஞர்கள் பட்ட படிப்பு	16	
		Professional Post Graduation	தொழில் நெறிஞர்கள் பட்ட மேற் படிப்பு	17	
		Certificate course	சான்றிதழ் படிப்பு	18	
		Others (Specify) மற்றவை (குறிப்பிடவும்) _____			19
157.	What was your relation to your husband before marriage? திருமணத்திற்கு முன்பு உங்கள் கணவர் உங்களுக்கு என்ன உறவுமுறை ?	SPECIFY குறிப்பிடவும் _____			
		CODE குறியீடு			
158.	What was the caste of your husband? உங்கள் கணவரின் ஜாதி என்ன?	SPECIFY குறிப்பிடவும் _____			
		CODE குறியீடு			
159.	What was the amount your family paid for dowry, at the time of marriage? [AMOUNT GIVEN IN CASH AT THAT TIME உங்கள் திருமண சமயத்தில் வரதட்சிணைக்கு உங்கள் குடும்பம் கொடுத்த தொகை எவ்வளவு? (அந்த சமயத்தில் பணமாகக் கொடுத்த ரொக்கத் தொகை	Value in Rupees மதிப்பு ரூபாயில்			
160.	What is the CURRENT value of the gifts your family gave? [include GOLD] - உங்கள் குடும்பத்தினர் கொடுத்த அன்பளிப்புகளின் இன்றைய மதிப்பு என்ன? (தங்கம் உள்பட)	Value in Rupees மதிப்பு ரூபாயில்			
161.	What is the amount your family received for dowry, at the time of marriage? AMOUNT GIVEN IN CASH AT THAT TIME] திருமண சமயத்தில் உங்கள் குடும்பத்தினர் பெற்ற வரதட்சிணைத் தொகை எவ்வளவு? (அந்த சமயத்தில் ரொக்கமாகக் கொடுத்த தொகை)	Value in Rupees மதிப்பு ரூபாயில்			
162.	What is the CURRENT value of the gifts your family received? [include gold] உங்கள் குடும்பத்தினர் பெற்ற அன்பளிப்புகளின் தற்போதைய மதிப்பு எவ்வளவு (தங்கம் உள்பட)	Value in Rupees மதிப்பு ரூபாயில்			
163.	INVESTIGATOR CHECK Q. 146, : IS RESPONDENT CURRENTLY MARRIED [absent husband], SEPERATED, DIVORCED, OR WIDOW? பேட்டி காண்பவர் Q. 146, ஐ சரி பார்க்கவும். பதில் சொல்பவர் தற்போது திருமணமானவரா, பிரிந்து வாழ்பவரா, விவாகரத்தானவரா அல்லது விதவையா?	Currently married [absent husband] தற்போது திருமணமாகிவிட்டது ஆனால் கணவருடன் சேர்ந்து வசிக்கவில்லை		01	→166
		Separated பிரிந்து வாழ்பவர்		02	
		Divorced விவாகரத்தானவர்		03	
		Widow விதவை		04	→ 165
164.	Is your husband still alive? உங்கள் கணவர் தற்சமயம் உயிரோடு இருக்கிறாரா?	Yes ஆம்		01	→ 166
		No இல்லை		02	
165.	What year did your husband die? உங்கள் கணவர் எந்த வருடம் இறந்தார்?	Year (YYYY) வருடம்			→ 176

Q. No	Questions	Options	Code	Skips
166.	Does your husband reside in this village? உங்கள் கணவர் இந்த கிராமத்தில் வசிக்கிறாரா?	Yes ஆம்	01	
		No இல்லை	02	→ 168
167.	If in village, what is your husband’s name? கிராமத்தில் இருந்தால், உங்கள் கணவரின் பெயர் என்ன?	Name பெயர் _____		
		HHID குடும்பத்தின் அடையாள எண்		
		MEMBER ID உறுப்பினர் அடையாள எண்		→ 172
168.	If living outside Village, where does your husband live? கிராமத்துக்கு வெளியே வசித்தால், உங்கள் கணவர் எங்கே வசிக்கிறார்?	Village / Town Name கிராமத்தின் / நகரத்தின் பெயர் _____		
		Village / Town Census CODE கிராமத்தின் / நகரத்தின் மக்கள்தொகை கணக் கெடுப்பு அடையாள எண்		
		Taluk தாலுக்கா _____		
		Taluk CODE தாலுக்கா குறியீடு		
		District மாவட்டம் _____		
		District CODE மாவட்ட குறியீடு		
		State மாநிலம் _____		
		State CODE மாநில குறியீடு		
		Country நாடு _____		
		Country CODE நாட்டுக்கான குறியீடு		
169.	What is the distance (one way) in km ? தூரம் எவ்வளவு (ஒரு வழி) கி.மீட்டரில்?	Km கி.மீ.		
170.	How many times did your husband visit in the last 12 months (one year?) If no visits, Record as “0” கடந்த 12 மாதத்தில் உங்கள் கணவர் எத்தனை தடவை வந்திருந்தார் (ஒரு வருடத்தில்)?	No. of visits தடவைகளின் எண்ணிக்கைகள்		
171.	How many times did your husband contact you in other ways by phone, letter, etc in the last 12 months ? If no contacts, Record as “0” கடந்த 12 மாதத்தில் உங்கள் கணவர் மற்ற வழிகளில் உதாரணமாக தொலைபேசி மூலம், கடிதங்கள் போன்றவற்றின் மூலம் உங்களை எத்தனை தடவைகள் தொடர்பு கொண்டார்? தொடர்புகொள்ளவில்லை என்றால், “0” என்று குறிக்கவும்	No. of other contacts தொடர்புகளின் எண்ணிக்கைகள்		
172.	In the past 12 months, how much money (cash), if anything, was contributed by your husband’s household to your household? If nothing contributed, Record as “0” கடந்த 12 மாதங்களில் உங்களது கணவருடைய குடும்பத்தினரால், உங்களது குடும்பத்திற்கு ஏதாவது தொகை (ரூபாய்) வழங்கப்பட்டிருந்தால், அது எவ்வளவு? எதுவும் வழங்கப்படவில்லை என்றால் “0” என்று குறிக்கவும்	Rs ரூ		
173.	In the past 12 months, how much money (cash), if anything, was contributed by YOUR household to your husband’s household? If nothing contributed, Record as “0” கடந்த 12 மாதங்களில் உங்களது கணவருடைய குடும்பத்திற்கு, உங்களது குடும்பத்தால் ஏதாவது தொகை (ரூபாய்) வழங்கப்பட்டிருந்தால், அது எவ்வளவு? எதுவும் வழங்கப்படவில்லை என்றால் “0” என்று குறிக்கவும்	Rs ரூ		
174.	What is your Husband /ex-husband/separated husband occupational Status ? உங்கள் கணவர்/ முன்னாள் கணவர்/ பிரிந்து போன கணவரின் வேலை நிலை என்ன?	STATUS Describe விவரிக்கவும் _____		
		STATUS code வேலை நிலை குறியீடு		
175.	Industry & primary occupation of husband/ex-husband/separated husband [NIC & NCO CODES] உங்கள் கணவர்/ முன்னாள் கணவர்/ பிரிந்து போன கணவரின் தொழில்துறை மற்றும் அவருடைய முதன்மையான தொழில் (என் ஐசி மற்றும் என் சிஓ குறியீடு)	Describe விவரிக்கவும்		
		NIC CODES என் ஐ சி குறியீடுகள்		
		NCO codes என் சி ஓ குறியீடு		
176.	Have you been married only once, or more than once? உங்களுக்கு ஒரு தடவை திருமணம் நடந்ததா அல்லது ஒன்றிற்கு மேற்பட்ட தடவைகள் திருமணம் நடந்ததா?	Once ஒரு தடவை	01	→ 185
		More than once ஒன்றிற்கு மேற்பட்ட தடவைகள்	02	Continue தொடரவும்
IF married more than one time: ஒன்றிற்கு மேற்பட்ட முறைகள் திருமணம் நடந்திருந்தால்				
177.	How many times have you been married? உங்களுக்கு எத்தனை தடவைகள் திருமணம் நடந்தது?	No. of times தடவைகளின் எண்ணிக்கை		
178.	What year were you married for the first time? உங்கள் முதல் திருமணம் எந்த வருடம் நடந்தது?	Year வருடம்		
179.	What was/is the relationship with [...] FIRST husband? முதல் கணவர் திருமணத்திற்கு முன்பு உங்களுக்கு என்ன உறவு முறை?	Specify குறிப்பிடவும் _____		
		CODES குறியீடுகள்		

Q. No	Questions	Options	Code	Skips
180.	What is/was the jati of your FIRST husband? உங்கள் முதல் கணவரின் ஜாதி என்ன?	Jati name ஜாதி பெயர் _____		
		JATI CODE ஜாதி குறியீடு		
181.	What was the amount your family paid for dowry, at the time of FIRST marriage? [AMOUNT GIVEN IN CASH AT THAT TIME] முதல் திருமண சமயத்தில் உங்கள் குடும்பத்தினர் கொடுத்த வரதட்சணைத் தொகை எவ்வளவு? (அந்த சமயத்தில் ரொக்கப் பணமாகக்கொடுத்த தொகை)	Value in Rupees மதிப்பு ரூபாயில்		
182.	What is the CURRENT value of the gifts your family gave [include GOLD] - உங்கள் குடும்பத்தினர் கொடுத்த அன்பளிப்புகளின் இன்றைய மதிப்பு எவ்வளவு (தங்கம் உட்பட)	Value in Rupees மதிப்பு ரூபாயில்		
183.	What is the amount your family received for dowry, at the time of FIRST marriage? AMOUNT GIVEN IN CASH AT THAT TIME] முதல் திருமண சமயத்தில் உங்கள் குடும்பத்தினர் பெற்ற வரதட்சணைத் தொகை எவ்வளவு? (அந்த சமயத்தில் ரொக்கப் பணமாகப் பெற்ற தொகை)	Value in Rupees மதிப்பு ரூபாயில்		
184.	What is the CURRENT value of the gifts your family received, [include gold] உங்கள் குடும்பத்தினர் பெற்ற அன்பளிப்புகளின் தற்போதைய மதிப்பு எவ்வளவு (தங்கம் உட்பட) ?	Value in Rupees மதிப்பு ரூபாயில்		
FAMILY PREFERENCES - FIRST MARRIAGE குடும்பத்தின் விருப்பத்தேர்வு – முதல் அல்லது ஒரே திருமணம்				
185.	Did your parents have a preference for you to marry someone inside of your family (first cousin, second cousin, uncle), outside of your family, or did they not have a preference? உங்கள் பெற்றோர்கள், உங்கள் குடும்பத்திற்குள்ளேயே (முதல், இரண்டாவது அத்தை / மாமன் மகன், மாமாவை) உங்களுக்கு திருமணம் செய்துவைக்க விரும்பினார்களா? அல்லது குடும்பத்திற்கு வெளியிலா? அல்லது அவர்களுக்கு எந்த விருப்பமும் இல்லையா?	Yes, parents preferred that I marry within family ஆம், என் குடும்பத்திற்குள்ளேயே நான் திருமணம் செய்துகொள்வதற்கு பெற்றோர்கள் விரும்பினார்கள்	01	
		No, parents preferred that I marry outside family இல்லை, நான் எனது குடும்பத்திற்கு வெளியில் திருமணம் செய்துகொள்வதற்கு பெற்றோர்கள் விரும்பினார்கள்	02	→187
		No, parents did not care either way இல்லை ,பெற்றோர்கள் அப்படி எதையும் நினைக்கவில்லை	03	
186.	What do you think were their strongest reasons for having this preference? Please give three reasons, starting with the most important one [INVESTIGATOR: RANK REASONS AS 1, 2, 3]. அவர்களுடைய இந்த விருப்பத்திற்கு எது முக்கிய காரணம் என்று நீங்கள் நினைக்கிறீர்கள்? மூன்று முக்கிய காரணங்களைக் குறிப்பிடவும். முதல் முக்கிய காரணத்தில் இருந்து தொடங்கி குறிப்பிடவும் (பேட்டி எடுப்பவர் : காரணங்களை 1,2,3 என குறிப்பிடவும்.)	More information about family background of spouse வாழ்க்கைத் துணையின் குடும்ப பின்னணி பற்றி அதிக தகவல்கள்		
		In-laws get along better and support the couple more மாமனார்/மாமியார் உறவு நன்றாக இருக்கிறது மற்றும் தம்பதிகளுக்கு அதிக ஒத்துழைப்பு தருகிறார்கள்		
		Wanted to keep assets/inheritance in family சொத்துக்களை/உரிமை மாற்றங்களை குடும்பத்திற்குள் வைத்திருக்க விருப்பம்		
		Better dowry சிறப்பான சீர்வரிசை		
		Better treatment of wife by husband or in-laws (trust) கணவர் அல்லது புகுந்த வீட்டாரால் நல்ல உபசரிப்பு		
		Lower likelihood of divorce விவாகரத்திற்கு குறைந்த வாய்ப்பு		
		Religious beliefs மத நம்பிக்கைகள்		
		Horoscope Reasons ஜாதக அமைப்பு காரணங்கள்		
		Easier for me to share or manage time/tasks/ responsibilities within one family நேரம்/ வேலை/ பொறுப்பு ஆகியவற்றை ஒரே குடும்பத்தினருக்குள் பகிர்ந்து கொண்டு உறவைத் தொடர்வதற்காக		
		Want to continue the family relationship என்னுடைய குடும்ப உறவுகளைத் தொடர விரும்புகிறேன்		
		Other (specify) _____ மற்றவை (குறிப்பிடவும்)		
		Other (specify) _____ மற்றவை (குறிப்பிடவும்)		
		Other (specify) _____ மற்றவை (குறிப்பிடவும்)		
187.	Does or did husband (from your first marriage) mind if you made a small purchase such as food without first seeking his permission? நீங்கள் உணவுப் பொருட்கள் போன்று ஒரு சிறிய பொருட்களை அவருடைய அனுமதியை கேட்காமல் வாங்கினால் உங்கள் (முதல் திருமணத்திலிருந்து) கணவர் ஏதேனும் பிரச்சினை செய்வாரா?	Yes ஆம்	01	
		No இல்லை	02	→ SEC. 2